

<p style="text-align: center;">JÁTÉKSZABÁLY</p> <p style="text-align: center;">“Rossmann ajándék” Azonnali nyereményt kínáló játék</p>	<p style="text-align: center;">GAME RULES OF THE</p> <p style="text-align: center;">“Rossmann gift” Instant win game</p>
<p>1. SZERVEZŐ</p> <p>1.1 A(z) „Rossmann ajándék” játék (a továbbiakban: „Játék”) Szervezője ROSSMANN Magyarország Kereskedelmi Kft.(ROSSMANN Magyarország Kft.) 2225 Üllő, Zsaróka út 8, Magyarország. (a továbbiakban: „Szervező”).</p> <p>1.2. A Játék megrendezésének helye: minden magyarországi Rossmann üzlet és a Rossmann Online Drogéria</p>	<p>1. ORGANIZER</p> <p>1.1 The Organizer of the “Rossmann gift” game (hereinafter referred to as “Game”) is ROSSMANN Magyarország Kereskedelmi Kft.(ROSSMANN Magyarország Kft.) 2225 Üllő, Zsaróka út 8, Magyarország (hereinafter referred to as “Organizer”).</p> <p>1.2. Game is transacted at all Rossmann stores and Rossmann Online Droegerie in Hungary.</p>
<p>2. RÉSZVÉTEL A JÁTÉKBAN</p> <p>2.1 A Játékban bárki részt vehet, aki az alábbi feltételeket együttesen teljesíti (a továbbiakban: „Résztevő”):</p> <p>a) aki természetes személy, Magyarország állampolgára, állandó lakhelye Magyarországon van, és teljes jogképességgel rendelkezik;</p> <p>b) aki elfogadja a jelenlegi Szabályok feltételeit és kikötéseit, és teljesíti a Játék összes feltételét;</p> <p>2.2 A Szervező alkalmazottai, valamint az előbb említettek közeli hozzátartozói nem vehetnek részt a Játékban.</p>	<p>2. PARTICIPATION IN THE GAME</p> <p>2.1 In the Game anyone can participate who fulfills the below conditions collectively (hereinafter referred to as “Participant”):</p> <p>a/ who is a natural person, Hungarian citizen having permanent residency in Hungary, and has full legal capacity;</p> <p>b/ who accepts the terms and conditions of the current Rules and fulfills all the conditions of the Game;</p> <p>2.2 Employees of the Organizer, as well as the close relatives of the before mentioned cannot participate in the Game.</p>
<p>3. A JÁTÉK IDŐTARTAMA</p> <p>A Játék 2023. május 22. napján 00:00:01-kor kezdődik, és 2023. június 2. napján 23:59:59-kor ér véget. A Promóciós Termékek a Promóciós Időszakon kívül is megvásárolhatók lehetnek, de ekkor nem jogosítanak a Játékban való részvételre. Ez azt jelenti, hogy a Promóciós Termék megvásárlásának a Promóciós Időszak alatt kell megtörténnie.</p>	<p>3. DURATION OF THE GAME</p> <p>The Game begins at 00:00:01 on 22nd May, 2023 and ends at 23:59:59 on 2nd June, 2023. Outside the Promotional Period, Promotional Products may be available for sale, but they do not entitle to participate in the Game. This means that the purchase of the Promotional Product must take place during the Promotional Period.</p>
<p>4. A JÁTÉK MŰKÖDÉSMÓDJA</p> <p>4.1 A következő termékek vesznek részt a játékban: minden Ariel, Jar, és Lenor mosószer illetve öblítő termék, amely elérhető a magyarországi Rossmann üzletekben és a Rossmann Online Drogériában.</p> <p>4.2 A Játék nyertesei (a továbbiakban: „Nyertes”) a Játék Résztvevői közül kerülnek kiválasztásra a következő módon: a Játékban</p>	<p>4. MECHANISM OF THE GAME</p> <p>4.1 The following products participate in the game: all Ariel, Jar and Lenor detergent and fabric softener product which is available at Hungraian Rossmann stores and in Rossmann Online Drogerie.</p> <p>4.2 The winners of the Game (hereinafter referred to as “Winner”) will be determined from the Participants of the Game to participate in the Game, you must buy Ariel, Jar or Lenor</p>

<p>való részvételhez vásárolni kell Ariel, Jar vagy Lenor terméket legalább 10 000 Ft értékben bármilyen kombinációban a 1.3. pontban megnevezett üzletekben. Ezután ki kell választani a polcról az ajándék/nyeremény termékek közül 1 db-ot és a kasszához vinni a többi megvásárolni kívánt termékkel együtt. Amennyiben a vásárló ajándék/nyeremény termék nélkül érkezik a kasszához, a Rossmann dolgozóinak nem feladata felajánlani az ajándék terméket. Az Online Drogériában történő vásárláskor a virtuális kosárba kell tenni az ajándék terméket a Játékban való részvételhez.</p> <p>4.3 A Nyertesnek bizonyítania kell, hogy a Játék Szabályaiban foglalt összes követelménynek megfelel, a következő módon: az ajándék/nyeremény termék ára kasszájánál vagy az online vásárlásnál automatikusan levonásra kerül a végösszezből.</p>	<p>products worth at least HUF 10,000 in any combination in the shops according to point 1.3. Then you have to choose 1 of the gift/prize products from the shelf and take it to the cashier together with the other products you want to buy. If the customer arrives at the cashier without a gift/prize product, Rossmann employees are not required to offer the free product. When shopping in the Online Drogerie, the gift product must be placed in the virtual cart in order to participate in the Game.</p> <p>4.3 The Winner shall prove that he/she meets all the requirements set forth in the Game Rules by: the price of gift/prize product is automatically deducted from the total at the cash register or online shopping.</p>
<p>5. NYEREMÉNYEK</p> <p>5.1 A Részvevők a következő nyereményeket (a továbbiakban „Nyeremény”) nyerhetik meg:</p> <p>a) Jar mosogatóhab 350 ml EAN: 8006540089644, értéke: 2 349 Ft b) Jar extra+ mosogatószer 650 ml EAN: 8006540355381, értéke: 1 699 Ft c) Lenor Fresh Air effect fresh wind 33 mosás EAN: 8006540863183, értéke: 2 199 Ft d) Ambi Pur Air Gold Orchid légrfrissítő aeroszol 300 ml EAN: 8001841096926, értéke: 1 386 Ft e) Lenor Gold Orchid illatgyöngy 210 g EAN: 8001841182285, értéke: 2 599 Ft</p> <p>5.2 A Szervező nem biztosít a Nyertes számára újabb lehetőséget a Nyereménye átvételére. A Nyertes köteles együttműködni a Szervezővel a Nyeremény megfelelő átvétele tekintetében.</p> <p>5.4 A Szervező nem vállal felelősséget a Nyereménynek a fenti átadás során bekövetkező károsodásáért, elvesztéséért vagy megsemmisüléséért. A Szervező nem vállal felelősséget a Nyertesek Nyereményének felhasználása vagy hasznosítása tekintetében. A Részvevők kifejezetten tudomásul veszik, hogy a Szervező nem fogadhat el a Nyertes(ek)től olyan kéréseket, amelyek célja a Nyeremények felhasználási időpontjának és módjának módosítása.</p>	<p>5. PRIZES</p> <p>5.1 The following prizes (hereinafter referred to as “Prize”) are available for the Participants:</p> <p>a) Jar mosogatóhab 350 ml EAN: 8006540089644, the value: 2 349 Ft b) Jar extra+ mosogatószer 650 ml EAN: 8006540355381, the value: 1 699 Ft c) Lenor Fresh Air effect fresh wind 33 mosás EAN: 8006540863183, the value: 2 199 Ft d) Ambi Pur Air Gold Orchid légrfrissítő aeroszol 300 ml EAN: 8001841096926, the value: 1 386 Ft e) Lenor Gold Orchid illatgyöngy 210 g EAN: 8001841182285, the value: 2 599 Ft</p> <p>5.2 The Organizer shall not provide the Winner with another opportunity to take his/her Prize. The Winner is obliged to co-operate with the Organizer to take over the Prize properly.</p> <p>5.4 The Organizer shall not be liable for damages, loss or destruction of the Prize during the above delivery. The Organizer shall not bear responsibility in respect of the usage or utilization of the Prize of the Winners. The Participants expressly acknowledge that the Organizer cannot accept any requests made by the Winner(s) aiming to make any change in the time and method of the usage of the Prizes.</p>
<p>ÁLTALÁNOS RENDELKEZÉSEK</p> <p>8.1 A Játékban való részvétellel a Részvevők</p>	<p>GENERAL PROVISIONS</p> <p>8.1 By participating in the Game, Participants</p>

<p>megegyezik, hogy teljes mértékben tisztában vannak a jelen dokumentumban foglalt rendelkezésekkel, és kifejezik az azokkal való egyetértésüket. A Játékban való részvétel egyet jelent a jelen dokumentumban foglalt rendelkezések figyelembe vételére és betartására vonatkozó kötelezettséggel.</p> <p>8.2 A Nyertes teljes és kizárólagos felelősséggel tartozik a Nyeremény hasznosításáért,</p> <p>8.3 A Szervezők nem vállalnak felelősséget a Nyeremény minőségéért/garanciájáért.</p> <p>8.6 A Játék Szabályainak teljes körű felsorolása megtalálható a www.everydayme.hu/rossmann-ajandek Webhelyen vagy a Szervező 1.1. pontban megadott címén.</p>	<p>confirm that they are fully aware of the provisions herein and express their agreement in this respect. Participation in the Game shall equal to the obligation to observe and comply with the provisions herein.</p> <p>8.2 The Winner bears full and sole responsibility for utilizing the Prize,</p> <p>8.3 The Organizers shall not assume any liability with regard to the quality/warranty of the Prize.</p> <p>8.6 The full set of Game Rules may be found on the www.everydayme.hu/rossmann-ajandek Website or at the address of the Organizer specified in Section 1.1 hereof.</p>
<p>BUDAPEST, 2023. MÁJUS 22.</p>	<p>BUDAPEST, 22ND MAY, 2023</p>